

# PROCÈS-VERBAL VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE

Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal de Saint-Bruno-de-Montarville du 4 décembre 2017, à 19 h, à la salle des délibérations du conseil municipal, au 1585, rue Montarville à Saint-Bruno-de-Montarville, sous la présidence de M. Martin Murray, maire.

Sont présents : Mme la conseillère Louise Dion  
M. le conseiller Vincent Fortier  
Mme la conseillère Caroline Cossette  
M. le conseiller Martin Guevremont  
Mme la conseillère Isabelle Bérubé  
Mme la conseillère Marilou Alarie  
M. le conseiller Jacques Bédard  
M. le conseiller Joël Boucher

Sont également présents, le directeur général, M. Guy Hébert, et la greffière, M<sup>e</sup> Lucie Tousignant.

---

## **OUVERTURE DE LA SÉANCE**

---

Monsieur le maire Martin Murray constate que le quorum est atteint et déclare la séance ouverte à 19 h.

À moins d'indication à l'effet contraire dans le présent procès-verbal, le maire se prévaut toujours de son privilège prévu à l'article 328 de la *Loi sur les cités et villes* (L.R.Q. chapitre C-19) en s'abstenant de voter.

171204-1

## **ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

---

1. Ouverture de la séance
2. Adoption de l'ordre du jour
3. Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 20 novembre 2017
4. Première période de questions des citoyens
5. Dépôt de documents
  - Liste de mouvement de personnel - Période se terminant le 4 décembre 2017
  - Dépôt de la déclaration des intérêts pécuniaires des élus mise à jour conformément aux dispositions de l'article 358 de la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités* (L.R.Q., c. E-2.2)
  - Registre des déclarations - Don, marque d'hospitalité ou avantage reçu - Code d'éthique et de déontologie de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville (article 4.3.5)
6. Sujets devant faire l'objet d'une décision du conseil
  - 6.1. Dossiers du conseil
    - 6.1.1 Nominations des membres du conseil au sein des différents comités de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville
    - 6.1.2 Nominations de représentants au sein des différents comités et commissions de l'agglomération
    - 6.1.3 Nominations de représentants au sein de divers organismes
  - 6.2. Direction générale - *Aucun*
  - 6.3. Communications - *Aucun*

# PROCÈS-VERBAL VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE

- 6.4. Ressources humaines
  - 6.4.1 Nomination d'une directrice du Loisir, de la culture et de la vie communautaire
- 6.5. Finances
  - 6.5.1 Adjudication d'un contrat de gré à gré d'entretien des logiciels et progiciels (CESA) de la suite informatique de PG Solutions inc.
  - 6.5.2 Approbation d'une nouvelle politique d'utilisation des technologies de l'information et des télécommunications
  - 6.5.3 Radiation des sommes dues par le matricule 1444-86-2893
- 6.6. Loisirs, Culture et Vie communautaire
  - 6.6.1 Aide financière – Décembre 2017
  - 6.6.2 Autorisation du projet d'entente à intervenir avec la Société des établissements de plein air du Québec (SÉPAQ) pour l'accessibilité au parc national du Mont-Saint-Bruno pour les citoyens de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville
  - 6.6.3 Conclusion d'un bail de location de la Maison Richelieu avec la Fondation Richelieu de St-Bruno inc.
- 6.7. Développement urbain
  - 6.7.1 Demande de modification du schéma d'aménagement et de développement de l'agglomération de Longueuil
- 6.8 Greffe et contentieux - *Aucun*
- 6.9 Travaux publics
  - 6.9.1 Adjudication d'un contrat de service de transport en vrac par camion pour l'année 2018
  - 6.9.2 Adjudication d'un contrat de fourniture de produits de signalisation routière – APP-SP-17-33
  - 6.9.3 Adjudication d'un contrat de fourniture de béton bitumineux pour l'année 2018 – APP-SP-17-43
  - 6.9.4 Adjudication d'un contrat d'entretien préventif et correctif des groupes électrogènes – APP-SP-17-44
  - 6.9.5 Adjudication d'un contrat de travaux de pavage mécanisé, recouvrement et rapiéçage des rues pour l'année 2018 – APP-SP-17-42
  - 6.9.6 Modification aux règles de stationnement sur la rue et la place des Tilleuls
- 6.10 Génie
  - 6.10.1 Adoption du budget 2018 de la Régie intermunicipale d'assainissement des eaux usées de Saint-Bruno-de-Montarville et Saint-Basile-le-Grand
- 7. Avis de motion, projets de règlements et règlements
  - 7.1. Avis de motion d'un règlement imposant les taxes foncières, compensations et tarifs pour l'exercice financier 2018
  - 7.2. Avis de motion d'un règlement modifiant le *Règlement 2014-18 sur la tarification* afin d'y prévoir et modifier certains tarifs
  - 7.3. Adoption du *Règlement relatif au plan d'urbanisme URB-PU2017 (révision quinquennale)*

## PROCÈS-VERBAL VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE

- 7.4. Adoption du *Règlement de zonage URB-Z2017 (révision quinquennale)*
- 7.5. Adoption du *Règlement de lotissement URB-L2017 (révision quinquennale)*
- 7.6. Adoption du *Règlement relatif à l'administration des règlements d'urbanisme URB-ADM2017*
- 7.7. Adoption du *Règlement 2017-17 décrétant des travaux de reconstruction des infrastructures de la rue et de la place Cicot et autorisant un emprunt pour en défrayer le coût*
8. Sujets d'agglomération
  - 8.1. Rapport du maire concernant les décisions prises lors de la dernière séance d'agglomération du 23 novembre 2017, le cas échéant – Aucun
  - 8.2. Sujets à l'ordre du jour de la séance ordinaire de l'agglomération du 7 décembre 2017
9. Affaires nouvelles
10. Deuxième période de questions des citoyens
11. Période d'intervention des membres du conseil
12. Levée de la séance

Il est PROPOSÉ par Louise Dion, APPUYÉ par Caroline Cossette, et RÉSOLU d'adopter l'ordre du jour, tel quel.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

171204-2

### **APPROBATION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 20 NOVEMBRE 2017**

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Caroline Cossette, et RÉSOLU d'approuver le procès-verbal de la séance ordinaire du 20 novembre 2017, tel que rédigé.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

### **PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS**

Lors de cette période, les questions ont porté sur les sujets suivants :

- Gratuité des salles et de prêts d'équipement pour les OBNL de Saint-Bruno-de-Montarville;
- L'harmonie au sein du conseil;
- Voirie – Date à laquelle les travaux de revêtement sur les rues Roberval et Marie-Victorin ont été effectués et qualité de ceux-ci;
- Lac du Village – Patinoire sur le lac pendant la période des Fêtes – État du lac, prolifération des nénufars, favorisation de la naturalisation des berges – Meilleur entretien de la broussaille – Existence d'une 2<sup>e</sup> fontaine dans le fond du lac et de l'infrastructure nécessaire à son fonctionnement – Inversement de la localisation des deux patinoires pour prévoir une surface ovale pour le patin libre;
- Adoption hâtive du plan d'urbanisme par le conseil et démocratie municipale.

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

**DÉPÔT DE DOCUMENTS**

- Liste de mouvement de personnel - Période se terminant le 4 décembre 2017
- Dépôt de la déclaration des intérêts pécuniaires des élus mise à jour conformément aux dispositions de l'article 358 de la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités* (L.R.Q., c. E-2.2) des conseillers Louise Dion, Vincent Fortier, Caroline Cossette, Martin Guevremont, Isabelle Bérubé, Marilou Alarie et Jacques Bédard.
- Registre des déclarations - Don, marque d'hospitalité ou avantage reçu  
- Code d'éthique et de déontologie de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville (article 4.3.5)

171204-3

**NOMINATIONS DE MEMBRES DU CONSEIL AU SEIN DES DIFFÉRENTS COMITÉS DE LA VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

Il est PROPOSÉ par Vincent Fortier, APPUYÉ par Martin Guevremont, et RÉSOLU de nommer les membres du conseil suivants à titre de représentants de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville au sein des comités ci-après énumérés :

<u>Comités</u>	<u>Nominations</u>
Comité consultatif d'urbanisme	Siège n° 1 : Martin Guevremont Siège n° 2 : Isabelle Bérubé
Comité consultatif de développement économique	Caroline Cossette
Comité consultatif en environnement	Siège n° 1 : Isabelle Bérubé
Comité de démolition (3 membres)	Martin Guevremont Isabelle Bérubé Marilou Alarie
Comité consultatif d'éthique et de gouvernance	Vincent Fortier Louise Dion
Comité consultatif des finances, du budget et de l'administration	Jacques Bédard Louise Dion
Comité consultatif sur le milieu de vie	Caroline Cossette Vincent Fortier Joël Boucher
Comité consultatif sur la mobilité	Jacques Bédard Joël Boucher
Comité de retraite des employés de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville	Marilou Alarie
Comité de travail pour l'élaboration d'une politique de l'habitation	Martin Murray

**PROPOSITION D'AMENDEMENT**

*Il est PROPOSÉ par Marilou Alarie, APPUYÉ par Louise Dion, et RÉSOLU de scinder la présente résolution afin de voter individuellement sur chaque nomination par comité.*

Votes pour : 7

Vote contre : 1 (Jacques Bédard)

**ADOPTÉE À LA MAJORITÉ**

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

**171204-4      NOMINATION DE MEMBRES DU CONSEIL AU SEIN DU COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME DE LA VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

Il est PROPOSÉ par Caroline Cossette, APPUYÉ par Vincent Fortier, et RÉSOLU de nommer le conseiller Martin Guevremont au siège n° 1 et la conseillère Isabelle Bérubé au siège n° 2 du comité consultatif d'urbanisme de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-5      NOMINATION D'UN MEMBRE DU CONSEIL AU SEIN DU COMITÉ CONSULTATIF DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE DE LA VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

Il est PROPOSÉ par Caroline Cossette, APPUYÉ par Jacques Bédard, et RÉSOLU de nommer la conseillère Caroline Cossette au sein du comité consultatif de développement économique de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-6      NOMINATION D'UN MEMBRE DU CONSEIL AU SEIN DU COMITÉ CONSULTATIF EN ENVIRONNEMENT DE LA VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

Il est PROPOSÉ par Caroline Cossette, APPUYÉ par Vincent Fortier, et RÉSOLU de nommer la conseillère Isabelle Bérubé au siège n° 1 du comité consultatif en environnement de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-7      NOMINATION DE MEMBRES DU CONSEIL AU SEIN DU COMITÉ DE DÉMOLITION DE LA VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

Il est PROPOSÉ par Vincent Fortier, APPUYÉ par Caroline Cossette, et RÉSOLU de nommer les conseillers Marilou Alarie, Isabelle Bérubé et Martin Guevremont au sein du comité de démolition de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-8      NOMINATION DE MEMBRES DU CONSEIL AU SEIN DU COMITÉ CONSULTATIF D'ÉTHIQUE ET DE GOUVERNANCE DE LA VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

Il est PROPOSÉ par Isabelle Bérubé, APPUYÉ par Martin Guevremont, et RÉSOLU de nommer les conseillers Vincent Fortier et Louise Dion au sein du comité consultatif d'éthique et de gouvernance de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville.

PROPOSITION D'AMENDEMENT

*Il est PROPOSÉ Marilou Alarie, APPUYÉ par Louise Dion, et RÉSOLU de soumettre au comité consultatif d'éthique et de gouvernance une nouvelle composition comportant deux (2) élus au lieu d'un.*

Votes pour : 3

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

Votes contre : 5 (Vincent Fortier, Caroline Cossette, Martin Guevremont, Isabelle Bérubé, Jacques Bédard)

REJETÉE À LA MAJORITÉ

*CETTE PROPOSITION ÉTANT REJETÉE, LA PROPOSITION PRINCIPALE EST DONC ADOPTÉE SANS MODIFICATION.*

Votes pour : 5

Vote contre : 3 (Louise Dion, Marilou Alarie, Joël Boucher)

ADOPTÉE À LA MAJORITÉ

171204-9

**NOMINATION DE MEMBRES DU CONSEIL AU SEIN DU COMITÉ CONSULTATIF DES FINANCES, DU BUDGET ET DE L'ADMINISTRATION DE LA VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

---

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Vincent Fortier, et RÉSOLU de nommer les conseillers Jacques Bédard et Louise Dion au sein du comité consultatif des finances, du budget et de l'administration de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

171204-10

**NOMINATION DE MEMBRES DU CONSEIL AU SEIN DU COMITÉ CONSULTATIF SUR LE MILIEU DE VIE DE LA VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

---

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Isabelle Bérubé, et RÉSOLU de nommer les conseillers Caroline Cossette, Vincent Fortier et Joël Boucher au sein du comité consultatif sur le milieu de vie de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

171204-11

**NOMINATION DE MEMBRES DU CONSEIL AU SEIN DU COMITÉ CONSULTATIF SUR LA MOBILITÉ DE LA VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

---

Il est PROPOSÉ par Isabelle Bérubé, APPUYÉ par Martin Guevremont, et RÉSOLU de nommer les conseillers Jacques Bédard et Joël Boucher au sein du comité consultatif sur la mobilité de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

171204-12

**NOMINATION D'UN MEMBRE DU CONSEIL AU SEIN DU COMITÉ DE RETRAITE DES EMPLOYÉS DE LA VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

---

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Jacques Bédard, et RÉSOLU de nommer la conseillère Marilou Alarie au sein du comité de retraite des employés de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville.

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

PROPOSITION D'AMENDEMENT

*Il est PROPOSÉ par Isabelle Bérubé, APPUYÉ par Martin Guevremont, et RÉSOLU de reporter la nomination d'un membre du conseil au sein du comité de retraite des employés de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville lors de la séance du conseil du mois de janvier 2018.*

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

171204-13

**NOMINATION D'UN MEMBRE DU CONSEIL AU SEIN DU COMITÉ DE TRAVAIL POUR L'ÉLABORATION D'UNE POLITIQUE DE L'HABITATION DE LA VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

Il est PROPOSÉ par Caroline Cossette, APPUYÉ par Jacques Bédard, et RÉSOLU de nommer le maire Martin Murray au sein du comité de travail pour l'élaboration d'une politique de l'habitation de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

171204-14

**NOMINATIONS DE REPRÉSENTANTS AU SEIN DES DIFFÉRENTS COMITÉS ET COMMISSIONS DE L'AGGLOMÉRATION**

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Caroline Cossette, et RÉSOLU de nommer les conseillers suivants à titre de représentants de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville au sein des différents comités et commissions de l'agglomération de Longueuil ci-après énumérés :

<u>Comités et commissions</u>	<u>Nominations</u>
Comité de retraite des cols blancs de l'agglomération	Marilou Alarie
Réseau de transport de Longueuil	Isabelle Bérubé
Commission du budget, des finances et de l'administration de l'agglomération	Martin Murray
Commission de l'environnement et de l'aménagement de l'agglomération	Isabelle Bérubé
Commission de la sécurité publique de l'agglomération	Vincent Fortier

PROPOSITION D'AMENDEMENT

*Il est PROPOSÉ par Marilou Alarie, APPUYÉ par Joël Boucher, et RÉSOLU de scinder la présente résolution afin de voter individuellement sur chaque nomination par comité ou commission.*

Votes pour : 7

Vote contre : 1 (Jacques Bédard)

ADOPTÉE À LA MAJORITÉ

171204-15

**NOMINATION D'UN REPRÉSENTANT AU SEIN DU COMITÉ DE RETRAITE DES COLS BLANCS DE L'AGGLOMÉRATION**

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Caroline Cossette, et RÉSOLU de nommer la conseillère Marilou Alarie au sein du comité de retraite des cols blancs de l'agglomération.

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

PROPOSITION D'AMENDEMENT

*Il est PROPOSÉ par Vincent Fortier, APPUYÉ par Marilou Alarie, et RÉSOLU de reporter la nomination d'un représentant au sein du comité de retraite des cols blancs de l'agglomération lors de la séance du conseil du mois de janvier 2018.*

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-16      NOMINATION D'UN REPRÉSENTANT AU SEIN DU RÉSEAU DE  
TRANSPORT DE LONGUEUIL**

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Caroline Cossette, et RÉSOLU de nommer la conseillère Isabelle Bérubé au sein du Réseau de transport de Longueuil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-17      NOMINATION D'UN REPRÉSENTANT AU SEIN LA COMMISSION DU  
BUDGET, DES FINANCES ET DE L'ADMINISTRATION DE  
L'AGGLOMÉRATION**

Il est PROPOSÉ par Jacques Bédard, APPUYÉ par Caroline Cossette, et RÉSOLU de nommer le maire Martin Murray au sein de la commission du budget, des finances et de l'administration de l'agglomération.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-18      NOMINATION D'UN REPRÉSENTANT AU SEIN DE LA COMMISSION  
DE L'ENVIRONNEMENT ET DE L'AMÉNAGEMENT DE  
L'AGGLOMÉRATION**

Il est PROPOSÉ par Isabelle Bérubé, APPUYÉ par Martin Guevremont, et RÉSOLU de nommer la conseillère Isabelle Bérubé au sein de la commission de l'environnement et de l'aménagement de l'agglomération.

PROPOSITION D'AMENDEMENT

*Il est PROPOSÉ par Marilou Alarie, APPUYÉ par Louise Dion, et RÉSOLU de nommer la conseillère Marilou Alarie à cette commission au lieu de la conseillère Isabelle Bérubé.*

Votes pour : 3

Votes contre : 5 (Vincent Fortier, Caroline Cossette, Martin Guevremont, Isabelle Bérubé, Jacques Bédard)

REJETÉE À LA MAJORITÉ

*CETTE PROPOSITION ÉTANT REJETÉE, LA PROPOSITION PRINCIPALE EST DONC ADOPTÉE SANS MODIFICATION.*

Votes pour : 5

Votes contre : 3 (Louise Dion, Marilou Alarie, Joël Boucher)

ADOPTÉE À LA MAJORITÉ



**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

**171204-19      NOMINATION D'UN REPRÉSENTANT AU SEIN DE LA COMMISSION DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE DE L'AGGLOMÉRATION**

Il est PROPOSÉ par Caroline Cossette, APPUYÉ par Isabelle Bérubé, et RÉSOLU de nommer le conseiller Vincent Fortier au sein de la Commission de la sécurité publique de l'agglomération.

**PROPOSITION D'AMENDEMENT**

*Il est PROPOSÉ par Marilou Alarie, APPUYÉ par Joël Boucher, et RÉSOLU de nommer la conseillère Louise Dion à cette commission au lieu du conseiller Vincent Fortier.*

Votes pour : 3

Votes contre : 5 (Vincent Fortier, Caroline Cossette, Martin Guevremont, Isabelle Bérubé, Jacques Bédard)

**REJETÉE À LA MAJORITÉ**

*CETTE PROPOSITION ÉTANT REJETÉE, LA PROPOSITION PRINCIPALE EST DONC ADOPTÉE SANS MODIFICATION.*

Votes pour : 5

Votes contre : 3 (Louise Dion, Marilou Alarie, Joël Boucher)

**ADOPTÉE À LA MAJORITÉ**

**171204-20      NOMINATIONS DE MEMBRES DU CONSEIL AU SEIN DE DIVERS ORGANISMES**

Il est PROPOSÉ par Jacques Bédard, APPUYÉ par Martin Guevremont, et RÉSOLU de nommer les membres du conseil suivants à titre de représentants de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville au sein des organismes ci-après énumérés :

<u>Organismes</u>	<u>Nominations</u>
Table d'harmonisation pour le parc national du Mont-Saint-Bruno de la Société des établissements de plein air du Québec (SÉPAQ)	Isabelle Bérubé
Table de concertation des Aînés du territoire du CLSC des Patriotes	Isabelle Bérubé
Carrefour action municipale et famille - Responsable des questions familiales	Joël Boucher

**PROPOSITION D'AMENDEMENT**

*Il est PROPOSÉ par Marilou Alarie, APPUYÉ par Joël Boucher, et RÉSOLU de scinder la présente résolution afin de voter individuellement sur chaque nomination par organisme.*

Votes pour : 7

Vote contre : 1 (Jacques Bédard)

**ADOPTÉE À LA MAJORITÉ**

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

**171204-21 NOMINATION D'UN MEMBRE DU CONSEIL AU SEIN DE LA TABLE D'HARMONISATION POUR LE PARC NATIONAL DU MONT-SAINT-BRUNO DE LA SOCIÉTÉ DES ÉTABLISSEMENTS DE PLEIN AIR DU QUÉBEC (SÉPAQ)**

---

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Caroline Cossette, et RÉSOLU de nommer la conseillère Isabelle Bérubé au sein de la Table d'harmonisation pour le parc national du Mont-Saint-Bruno de la Société des établissements de plein air du Québec (SÉPAQ);

**PROPOSITION D'AMENDEMENT**

*Il est PROPOSÉ par Marilou Alarie, APPUYÉ par Joël Boucher, et RÉSOLU de nommer la conseillère Marilou Alarie à cette commission au lieu de la conseillère Isabelle Bérubé.*

Votes pour : 3

Votes contre : 5 (Vincent Fortier, Caroline Cossette, Martin Guevremont, Isabelle Bérubé, Jacques Bédard)

**REJETÉE À LA MAJORITÉ**

***CETTE PROPOSITION ÉTANT REJETÉE, LA PROPOSITION PRINCIPALE EST DONC ADOPTÉE SANS MODIFICATION.***

Votes pour : 5

Votes contre : 3 (Louise Dion, Marilou Alarie, Joël Boucher)

**ADOPTÉE À LA MAJORITÉ**

**171204-22 NOMINATION D'UN MEMBRE DU CONSEIL AU SEIN DE LA TABLE DE CONCERTATION DES AÎNÉS DU TERRITOIRE DU CLSC DES PATRIOTES**

---

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Caroline Cossette, et RÉSOLU de nommer la conseillère Isabelle Bérubé au sein de la Table de concertation des Aînés du territoire du CLSC des Patriotes.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**171204-23 NOMINATION D'UN MEMBRE DU CONSEIL AU SEIN DU CARREFOUR ACTION MUNICIPALE ET FAMILLE - RESPONSABLE DES QUESTIONS FAMILIALES**

---

Il est PROPOSÉ par Caroline Cossette, APPUYÉ par Louise Dion, et RÉSOLU de nommer le conseiller Joël Boucher au sein du Carrefour action municipale et famille - Responsable des questions familiales.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**171204-24 NOMINATION D'UNE DIRECTRICE DU LOISIR, DE LA CULTURE ET DE LA VIE COMMUNAUTAIRE**

---

Il est PROPOSÉ par Louise Dion, APPUYÉ par Isabelle Bérubé, et RÉSOLU de nommer madame Nancy Bolduc au poste de Directrice du loisir, de la culture et de la vie communautaire, avec une rémunération fixée selon la classe 7 de l'échelle salariale du Protocole des conditions de travail du personnel cadre, et ce, à une date devant être déterminée au plus tard le 5 mars 2018.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

**171204-25      ADJUDICATION D'UN CONTRAT DE GRÉ À GRÉ D'ENTRETIEN DES LOGICIELS ET PROGICIELS (CESA) DE LA SUITE INFORMATIQUE DE PG SOLUTIONS INC.**

Il est PROPOSÉ par Jacques Bédard, APPUYÉ par Isabelle Bérubé, et RÉSOLU d'adjuger le contrat de de gré à gré d'entretien et de soutien des applications (CESA) de la suite informatique PG Solutions inc., pour l'année 2018, implantés dans les différents services de la Ville, pour un montant total approximatif de 105 853 \$, incluant les taxes nettes, le tout conformément à l'article 573.3, 6° de la *Loi sur les cités et villes* (L.R.Q., c. C-19).

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-26      APPROBATION D'UNE NOUVELLE POLITIQUE D'UTILISATION DES TECHNOLOGIES DE L'INFORMATION ET DES TÉLÉCOMMUNICATIONS**

Il est PROPOSÉ par Jacques Bédard, APPUYÉ par Vincent Fortier, et RÉSOLU d'adopter la politique d'utilisation des technologies de l'information et des télécommunications intitulée « Politique d'utilisation des technologies de l'information et des télécommunications – Décembre 2017 » de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville, en remplacement de la politique précédemment adoptée par le conseil en 2010.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-27      RADIATION DES SOMMES DUES PAR LE MATRICULE 1444-86-2893**

Il est PROPOSÉ par Jacques Bédard, APPUYÉ par Martin Guevremont, et RÉSOLU d'autoriser la radiation des sommes à payer par le matricule 1444-86-2893 de 1 891,79 \$, précédant la vente pour non-paiement de taxes foncières effectuée en juin 2017.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-28      AIDE FINANCIÈRE – DÉCEMBRE 2017**

Il est PROPOSÉ par Vincent Fortier, APPUYÉ par Louise Dion, et RÉSOLU d'accorder l'aide financière suivante :

<i>Organisme</i>	<i>Montant</i>	<i>Événement</i>	<i>Soutien technique</i>
Maison des Jeunes de Saint-Bruno inc.	10 452 \$ par année	Aide au fonctionnement.	-

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-29      AUTORISATION DU PROJET D'ENTENTE À INTERVENIR AVEC LA SOCIÉTÉ DES ÉTABLISSEMENTS DE PLEIN AIR DU QUÉBEC (SÉPAQ) POUR L'ACCESSIBILITÉ AU PARC NATIONAL DU MONT-SAINT-BRUNO POUR LES CITOYENS DE LA VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

Il est PROPOSÉ par Marilou Alarie, APPUYÉ par Isabelle Bérubé, et RÉSOLU d'autoriser le projet d'entente à intervenir avec la Société des établissements de plein air du Québec (SÉPAQ) pour l'accessibilité au parc national du Mont-Saint-Bruno pour les citoyens de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville;

De nommer M. Gaétan Boulet, directeur du Loisir, de la culture et de la vie communautaire, responsable du dossier; et

D'autoriser le maire et la greffière à signer, pour et au nom de la municipalité, la présente entente et tout autre document y afférent.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-30      CONCLUSION D'UN BAIL DE LOCATION DE LA MAISON RICHELIEU AVEC LA FONDATION RICHELIEU DE ST-BRUNO INC.**

Il est PROPOSÉ par Vincent Fortier, APPUYÉ par Martin Guevremont, et RÉSOLU d'approuver la convention de bail à intervenir entre la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville et la Fondation Richelieu de St-Bruno inc. pour la location de la Maison Richelieu, et ce, pour une période d'un an débutant le 1<sup>er</sup> janvier 2018 et se terminant le 31 décembre 2018;

D'autoriser monsieur Gaétan Boulet, directeur du Loisir, de la culture et de la vie communautaire, à signer, pour et au nom de la municipalité, la convention de bail à intervenir avec Fondation Richelieu de St-Bruno inc., et tout autre document y afférent pour donner suite à la présente résolution.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-31      DEMANDE DE MODIFICATION AU SCHÉMA D'AMÉNAGEMENT ET DE DÉVELOPPEMENT DE L'AGGLOMÉRATION DE LONGUEUIL**

*Madame Louise Dion déclare son intérêt pécuniaire indirect et se retire des délibérations à 20 h 57. Elle reprend ensuite les délibérations à 21 h 01.*

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Isabelle Bérubé, et RÉSOLU de demander à l'agglomération de Longueuil de procéder à une modification de son Schéma d'aménagement et de développement révisé, pour élargir la liste des usages qui pourraient être autorisés sur le boulevard Clairevue, entre l'autoroute 30 et la rue Hocquart, dans le but de permettre l'implantation d'une super clinique médicale dans ce secteur, le tout tel qu'il appert du document justificatif intitulé « Demande de modification du Schéma d'aménagement et de développement de l'agglomération de Longueuil »; et

De modifier le *Règlement relatif aux usages conditionnels URB-UC2012* afin d'ajouter la possibilité d'implanter une clinique médicale dans la zone IA-482 (sur le boulevard Clairevue).

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

**171204-32      ADJUDICATION D'UN CONTRAT DE SERVICE DE TRANSPORT EN VRAC PAR CAMION POUR L'ANNÉE 2018**

Il est PROPOSÉ par Isabelle Bérubé, APPUYÉ par Jacques Bédard, et RÉSOLU d'adjuger le contrat de service de transport en vrac par camion pour l'année 2018 (incluant la saison d'hiver 2017-2018), à la société Poste de camionnage en vrac région 06 inc., selon les prix unitaires soumis, pour un montant total approximatif de 45 000 \$ \$, incluant les taxes nettes.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-33      ADJUDICATION D'UN CONTRAT DE FOURNITURE DE PRODUITS DE SIGNALISATION ROUTIÈRE – APP-SP-17-33**

Il est PROPOSÉ par Isabelle Bérubé, APPUYÉ par Caroline Cossette, et RÉSOLU d'adjuger le contrat de fourniture de produits de signalisation routière au plus bas soumissionnaire conforme pour le lot A, à savoir Martech Signalisation inc., pour une durée d'un an (2018), avec quatre (4) années d'option de renouvellement, pour un montant total approximatif de 53 510 \$, incluant les taxes nettes, le tout tel qu'il appert de l'appel d'offres APP-SP-17-33; et

D'adjuger le contrat de fourniture de produits de signalisation routière au plus bas soumissionnaire conforme pour le lot B, à savoir 9030-5814 Québec inc. (Spectralite Signo Plus), pour une durée d'un an (2018), avec 4 années d'option de renouvellement, pour un montant total approximatif de 81 555 \$, incluant les taxes nettes, le tout tel qu'il appert de l'appel d'offres APP-SP-17-33.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-34      ADJUDICATION D'UN CONTRAT DE FOURNITURE DE BÉTON BITUMINEUX POUR L'ANNÉE 2018– APP-SP-17-43**

Il est PROPOSÉ par Isabelle Bérubé, APPUYÉ par Joël Boucher, et RÉSOLU d'adjuger le contrat de fourniture de béton bitumineux pour l'année 2018 au plus bas soumissionnaire conforme, à savoir Construction DJL inc., selon les prix unitaires soumis, pour un montant total approximatif de 89 050 \$, incluant les taxes nettes, le tout tel qu'il appert de l'appel d'offres APP-SP-17-43.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-35      ADJUDICATION D'UN CONTRAT D'ENTRETIEN PRÉVENTIF ET CORRECTIF DES GROUPES ÉLECTROGÈNES – APP-SP-17-44**

Il est PROPOSÉ par Isabelle Bérubé, APPUYÉ par Jacques Bédard, et RÉSOLU d'adjuger le contrat d'entretien préventif et correctif des groupes électrogènes au plus bas soumissionnaire conforme, à savoir Le Groupe DR Électrique inc., pour une durée d'un an (2018), avec quatre (4) années d'option de renouvellement, pour un montant total approximatif de 43 543,57 \$, incluant les taxes nettes, le tout tel qu'il appert de l'appel d'offres APP-SP-17-44.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

**171204-36      ADJUDICATION D'UN CONTRAT DE TRAVAUX DE PAVAGE MÉCANISÉ, RECOUVREMENT ET RAPIÉÇAGE DES RUES POUR L'ANNÉE 2018 – APP-SP-17-42**

Il est PROPOSÉ par Isabelle Bérubé, APPUYÉ par Joël Boucher, et RÉSOLU d'adjuger le contrat de travaux de pavage mécanisé, recouvrement et rapiéçage des rues pour l'année 2018 au plus bas soumissionnaire conforme, à savoir Eurovia Québec Constructions inc., le tout selon les prix unitaires soumis, pour un montant total approximatif de 293 921,81 \$, incluant les taxes nettes, le tout tel qu'il appert de l'appel d'offres APP-SP-17-42.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-37      MODIFICATION DES RÈGLES DE STATIONNEMENT SUR LA RUE ET LA PLACE DES TILLEULS**

Il est PROPOSÉ par Isabelle Bérubé, APPUYÉ par Martin Guevremont, et RÉSOLU :

- D'installer des panneaux d'interdiction de stationnement du côté pair de la rue des Tilleuls, entre les rues De Chambly et du Ruisseau, pendant la période comprise entre le 1<sup>er</sup> décembre et le 1<sup>er</sup> avril;
- De retirer les panneaux de stationnement existant indiquant « Interdit en tout temps » sur cette même partie de rue;
- D'installer des panneaux de signalisation permettant le stationnement en tout temps du côté impair de la rue des Tilleuls, entre les rues du Ruisseau et De Chambly;
- De retirer des panneaux de stationnement intitulés « Interdit sauf avec vignette » du côté impair de la rue des Tilleuls, entre la rue du Ruisseau et la place des Tilleuls;
- D'installer des panneaux de signalisation indiquant la circulation à sens unique sur une partie de la rue des Tilleuls, du côté sud de la place des Tilleuls jusqu'à la rue De Chambly, et ce, en direction de la rue De Chambly;
- D'installer des panneaux de signalisation permettant le stationnement en tout temps, du côté nord de la place des Tilleuls, dans sa partie rectiligne, entre la rue des Tilleuls et le début du rond-point;
- D'installer des panneaux d'interdiction de stationnement en tout temps sur le côté sud-est et dans la boucle, côtés intérieur et extérieur de la place des Tilleuls.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-38      ADOPTION DU BUDGET DE LA RÉGIE INTERMUNICIPALE D'ASSAINISSEMENT DES EAUX USÉES DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE ET SAINT-BASILE-LE-GRAND**

Il est PROPOSÉ par Caroline Cossette, APPUYÉ par Isabelle Bérubé, et RÉSOLU d'adopter le Budget 2018 de la Régie intermunicipale d'assainissement des eaux usées de Saint-Bruno-de-Montarville et Saint-Basile-le-Grand (RIAEU) de 1 773 657,33 \$, comportant une quote-part de 72,23 % et des frais de remboursement de la dette totalisant 578 810,10 \$ pour la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville, tel qu'il appert de sa résolution n° 17-54, le tout conformément aux dispositions de l'article 468.34 de la *Loi sur les cités et villes* (L.R.Q., c. C-19).

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

**171204-39      AVIS DE MOTION D'UN RÈGLEMENT IMPOSANT LES TAXES FONCIÈRES, COMPENSATIONS ET TARIFS POUR L'EXERCICE FINANCIER 2018**

Le conseiller Jacques Bédard donne avis de motion de la présentation lors d'une séance du conseil, d'un règlement imposant les taxes foncières, compensations et tarifs pour l'exercice financier 2018, lequel est soumis simultanément.

**171204-40      AVIS DE MOTION D'UN RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT 2014-18 SUR LA TARIFICATION AFIN D'Y PRÉVOIR ET MODIFIER CERTAINS TARIFS**

Le conseiller Jacques Bédard donne avis de motion de la présentation lors d'une séance du conseil, d'un règlement modifiant le *Règlement 2014-18 sur la tarification* afin d'y prévoir et modifier certains tarifs, lequel est soumis simultanément.

**171204-41      ADOPTION DU RÈGLEMENT RELATIF AU PLAN D'URBANISME URB-PU2017 (RÉVISION QUINQUENNALE)**

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Jacques Bédard, et RÉSOLU d'adopter le *Règlement relatif au plan d'urbanisme URB-PU2017*, tel que présenté, avec dispense de lecture, et ce, en conformité avec les articles 110.3.1 et 110.10.1 de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme* (L.R.Q., c. A-19.1)

Votes pour : 5

Votes contre : 3 (Louise Dion, Marilou Alarie, Joël Boucher)

ADOPTÉE À LA MAJORITÉ

**171204-42      ADOPTION DU RÈGLEMENT DE ZONAGE URB-Z2017 (RÉVISION QUINQUENNALE)**

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Isabelle Bérubé, et RÉSOLU d'adopter le *Règlement de zonage URB-Z2017*, tel que présenté, avec dispense de lecture, et ce, en conformité avec les articles 110.3.1 et 110.10.1 de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme* (L.R.Q., c. A-19.1)

Votes pour : 7

Vote contre : 1 (Marilou Alarie)

ADOPTÉE À LA MAJORITÉ

**171204-43      ADOPTION DU RÈGLEMENT DE LOTISSEMENT URB-L2017 (RÉVISION QUINQUENNALE)**

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Isabelle Bérubé, et RÉSOLU d'adopter le *Règlement de lotissement URB-L2017*, tel que présenté, avec dispense de lecture, et ce, en conformité avec les articles 110.3.1 et 110.10.1 de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme* (L.R.Q., c. A-19.1)

Votes pour : 7

Vote contre : 1 (Joël Boucher)

ADOPTÉE À LA MAJORITÉ

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

**171204-44      ADOPTION DU RÈGLEMENT SUR L'ADMINISTRATION DES RÈGLEMENTS D'URBANISME URB-ADM2017**

Il est PROPOSÉ par Martin Guevremont, APPUYÉ par Isabelle Bérubé, et RÉSOLU d'adopter le *Règlement sur l'administration des règlements d'urbanisme URB-ADM2017*, tel que présenté, avec dispense de lecture.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**171204-45      ADOPTION DU RÈGLEMENT 2017-17 DÉCRÉTANT DES TRAVAUX DE RECONSTRUCTION DES INFRASTRUCTURES DE LA RUE ET DE LA PLACE CICOT ET AUTORISANT UN EMPRUNT POUR EN DÉFRAYER LE COÛT**

Il est PROPOSÉ par Isabelle Bérubé, APPUYÉ par Martin Guevremont, et RÉSOLU d'adopter le *Règlement 2017-17 décrétant des travaux de reconstruction des infrastructures de la rue et de la place Cicot et autorisant un emprunt pour en défrayer le coût*, tel que présenté, avec dispense de lecture.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**RAPPORT DU MAIRE CONCERNANT LES DÉCISIONS PRISES LORS DE LA DERNIÈRE SÉANCE D'AGGLOMÉRATION DU 23 NOVEMBRE 2017**

Le maire Martin Murray fait rapport sur les sujets ayant été discutés lors de la dernière séance d'agglomération, à savoir :

- Désignation au conseil d'administration du Réseau de transport de Longueuil;
- Désignation du président et vice-président de la Commission du budget, des finances et de l'administration représentant les municipalités reconstituées;
- Affectation des sommes rendues disponibles à la suite de la liquidation de la Conférence régionale des élus de l'agglomération de Longueuil;
- Approbation de l'entente de délégation 2017 à intervenir entre la Ville et Développement économique de l'agglomération de Longueuil;
- Approbation d'une entente transitoire 2017 à intervenir entre la Ville et Développement économique de l'agglomération de Longueuil.

**171204-46      SUJETS À L'ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE ORDINAIRE D'AGGLOMÉRATION DU 7 DÉCEMBRE 2017**

Il est PROPOSÉ par Vincent Fortier, APPUYÉ par Jacques Bédard, et RÉSOLU que le conseil de la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville exprime l'orientation suivante relativement aux sujets énumérés aux séances extraordinaire et ordinaire du conseil d'agglomération devant se tenir le 7 décembre 2017 :

Sujet	Orientation		
	Favorable	Défavorable	Commentaires
CA-171207-2.1 Établissement du calendrier des séances ordinaires du conseil d'agglomération pour l'année 2018 (SD-2017-3674)		X	Séances à 16 h.



**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

CA-171207-2.2 Désignation des membres du conseil d'administration de la Communauté métropolitaine de Montréal (SD-2017-3857)	X		
CA-171207-4.1 Autorisation de virements budgétaires apparaissant sur la liste du 24 octobre 2017 préparée par la Direction des finances (SD-2017-3887)	X		
CA-171207-4.2 Autorisation de virements budgétaires apparaissant sur la liste du 10 novembre 2017 préparée par la Direction des finances (SD-2017-3966)	X		
CA-171207-5.1 Approbation de la lettre d'entente 2017-03 à intervenir entre la Ville et l'Association des pompiers et pompières de l'agglomération de Longueuil dans le cadre de la Loi favorisant la santé financière et la pérennité des régimes de retraite à prestations déterminées du secteur municipal (SD-2017-4144)	X		
CA-171207-6.1 Adjudication du contrat cadre APP-17-191 (2017-BAT-902) pour la fourniture de services professionnels en architecture pour des études préparatoires, la préparation de plans et devis, la surveillance de travaux de construction et de services spéciaux (SD-2017-3806)		X	2 111 564 \$ - Parc immobilier de Longueuil
CA-171207-6.2 Adjudication du contrat cadre APP-17-194 (2017-BAT-903) pour la fourniture de services professionnels en ingénierie pour la préparation d'études préparatoires et de plans et devis, la surveillance de travaux de construction et de		X	1 839 535 \$ - Parc immobilier de Longueuil

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

services spéciaux (SD-2017-3810)			
CA-171207-6.3 Autorisation de la cession d'un camion d'incendie par la Fondation du musée des pompiers du Québec à la Ville de Longueuil (SD-2017-4001)	X		
CA-171207-6.4 Octroi d'un contrat pour la fourniture de services de soutien technique et d'entretien du système de répartition assistée par ordinateur (RAO) pour l'année 2018 (SD-2017-4020)	X		
CA-171207-6.5 Adjudication du contrat APP-17-224 pour la fourniture de services professionnels juridiques en matière de relations de travail (SD-2017-4072)		X	876 110 \$ - Employés Ville et agglomération
CA-171207-6.6 Octroi d'un contrat pour la fourniture de services d'entretien et de soutien du système AccèsCité – Évaluation pour l'année 2018 (SD-2017-4075)		X	368 771 \$ - Part Ville et agglomération
CA-171207-6.7 Adjudication de la partie du contrat APP-17-210 pour l'acquisition d'un logiciel de gestion de temps et présence et d'horodateurs électroniques (option 2) relevant d'une compétence d'agglomération (SD-2017-4136)		X	58,7 % (72 258 \$ sur 138 662 \$) imputé à l'agglomération
CA-171207-8.1 Approbaton d'un protocole d'entente à intervenir entre la Ville de Longueuil et l'Orchestre symphonique de Longueuil (SD-2017-3418)		X	142 000 \$ pour 2018
CA-171207-8.2 Approbaton d'une entente à intervenir entre la Ville et la Société de transport de Longueuil concernant l'accessibilité au transport en commun			Ne concerne pas Saint-Bruno-de-Montarville

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

durant les périodes hors pointes pour les usagers, résidants des villes participantes de l'agglomération, âgés de 65 ans et plus pour l'année 2018 (SD-2017-3773)			
CA-171207-8.4 Approbation d'une entente de partenariat à intervenir entre la Ville et Les mères contre l'alcool au volant (MADD) concernant la mise en place d'un programme de collaboration citoyenne Campagne 911 sur le territoire de l'agglomération de Longueuil (SD-2017-4116)	X		

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**AFFAIRES NOUVELLES**

Aucune.

**DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS**

Lors de cette période, les questions ont porté sur les sujets suivants :

- Orchestre symphonique de Longueuil et financement par l'agglomération;
- Déroulement et dénonciation des délibérations du comité plénier – Formation des comités et processus de sélection des membres du conseil pour siéger au sein des comités et des commissions;
- Adoption du plan d'urbanisme et des plans particuliers d'urbanisme et consultations publiques – Non acceptabilité sociale de certaines orientations/thématiques – Flexibilité du plan quant à ses modifications à y apporter;
- Processus de consultation publique sur les projets d'envergure à Saint-Bruno-de-Montarville - Interventions des membres du conseil.

**PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL**

Les interventions ont porté sur les sujets suivants :

- Invitation à la Féerie de Noël devant se tenir les 8, 9 et 10 décembre (le conseiller Jacques Bédard);
- Participation, invitation et appel à la générosité des citoyens pour la Guignolée de Saint-Bruno, le jeudi 7 décembre (la conseillère Isabelle Bérubé);

**PROCÈS-VERBAL  
VILLE DE SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE**

- Commémoration et Journée contre l'intimidation et la violence contre les femmes le 6 décembre – Rappel d'un malheureux événement d'un jeune citoyen - Dépôt futur d'une résolution d'appui / Formation d'un comité de quartier avec tenue d'une 1<sup>ère</sup> rencontre au mois de février 2018 / Invitation aux citoyens d'encourager les commerçants du centre-ville pour effectuer leurs emplettes de Noël et souhaits du temps des Fêtes (la conseillère Louise Dion);
- Honorée de sa nomination au sein de l'organisme Nature Québec et souhait d'être la représentante de Saint-Bruno-de-Montarville au sein de celui-ci / Formation d'un comité de quartier pour le district n° 6 / Projet Skyspa et non-respect de l'engagement du conseil de consulter la population (la conseillère Marilou Alarie);
- Salue l'intervention de la conseillère Louise Dion sur la violence et responsabilité de chacun de dénoncer toute violence / Invitation à la solidarité pour la tenue de la Guignolée / Invitation à la Féerie de Noël les 8, 9 et 10 décembre (le conseiller Vincent Fortier);
- Mot de remerciement aux employés de la Direction de l'urbanisme, de l'environnement et développement durable pour leur temps et accueil (la conseillère Caroline Cossette);
- Invitation aux citoyens pour faire appel à la ligne sur les opérations de déneigement / Travaux de la séance - Déception face à la saveur et le climat au sein du conseil lors de la présente séance et mot de remerciement aux conseillers Louise Dion et Joël Boucher pour leur collaboration en vue de la préparation de celle-ci / Nomination des membres du conseil au sein des comités et commissions et responsabilités de chacun (le conseiller Martin Guevremont);
- Tenue de deux séances extraordinaires du conseil le lundi 11 décembre dont une sur l'adoption du budget 2018 et l'autre, notamment sur la composition du comité sur l'étude du projet sur le terrain Natrel (le maire Martin Murray).

171204-47

**LEVÉE DE LA SÉANCE**

Il est PROPOSÉ par Jacques Bédard, APPUYÉ par Marilou Alarie, et RÉSOLU de lever la présente séance à 23 h 08.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

Le maire,

La greffière,

---

Martin Murray

---

Lucie Tousignant